



Υπηρεσία Τύπου και
Πληροφόρησης

Γενικό Δικαστήριο της Ευρωπαϊκής Ένωσης
ΑΝΑΚΟΙΝΩΘΕΝ ΤΥΠΟΥ αριθ. 62/11
Λουξεμβούργο, 16 Ιουνίου 2011

Απόφαση στις υποθέσεις T-235/07 Bavaria NV κατά Επιτροπής και
T-240/07 Heineken Nederland BV και Heineken NV κατά Επιτροπής

Το Γενικό Δικαστήριο μειώνει τα πρόστιμα που επιβλήθηκαν στη Heineken NV και στη θυγατρική της Heineken Nederland BV, καθώς και στην Bavaria NV λόγω της συμμετοχής τους σε σύμπραξη στην ολλανδική αγορά μπίρας

Το πρόστιμο της Heineken NV και της θυγατρικής της μειώνεται από 219,28 εκατομμύρια ευρώ σε 198 εκατομμύρια ευρώ και το πρόστιμο της Bavaria NV από 22,85 εκατομμύρια ευρώ σε 20,71 εκατομμύρια ευρώ

Με απόφαση της 18ης Απριλίου 2007¹, η Επιτροπή επέβαλε πρόστιμο συνολικού ποσού άνω των 273 εκατομμυρίων ευρώ σε πολλούς Ολλανδούς ζυθοποιούς μεταξύ των οποίων στη Heineken NV και στη θυγατρική της – Heineken Nederland BV – καθώς και στην Bavaria NV² λόγω συμμετοχής τους σε σύμπραξη στην ολλανδική αγορά μπίρας, κατά την περίοδο από 27 Φεβρουαρίου 1996 μέχρι και 3 Νοεμβρίου 1999.

Στην εν λόγω αγορά, οι ζυθοποιοί πωλούν το προϊόν τους στον τελικό πελάτη, μεταξύ άλλων, μέσω δύο διαύλων διανομής: αφενός, του κυκλώματος των επιχειρήσεων «horeca», ήτοι των ξενοδοχείων, των εστιατορίων και των καφενείων, όπου η κατανάλωση γίνεται επιτόπου, και, αφετέρου, του κυκλώματος «food» των πολυκαταστημάτων και των καταστημάτων οίνων και οινοπνευματωδών ποτών, όπου η αγορά της μπίρας προορίζεται για την εκτός καταστήματος κατανάλωση.

Η διαπιστωθείσα από την Επιτροπή παράβαση συνίσταται στον συντονισμό των τιμών και των αυξήσεων των τιμών της μπίρας και στην κατανομή της πελατείας, στον τομέα επιτόπιας καταναλώσεως και στον τομέα της καταναλώσεως εκτός καταστήματος στις Κάτω Χώρες, καθώς και στον περιστασιακό συντονισμό άλλων εμπορικών όρων που προσφέρονται σε μεμονωμένους πελάτες στον τομέα της επιτόπιας καταναλώσεως στις Κάτω Χώρες.

Η Επιτροπή επέβαλε εις ολόκληρον πρόστιμο 219,28 εκατομμυρίων ευρώ στη Heineken NV και στη θυγατρική της και πρόστιμο 22,85 εκατομμυρίων ευρώ στην Bavaria NV.

Στη συνέχεια, οι εμπλεκόμενες εταιρίες προσέφυγαν ενώπιον του Γενικού Δικαστηρίου ζητώντας την ακύρωση της αποφάσεως της Επιτροπής ή τη μείωση του αντιστοίχου προστίμου τους.

Το Γενικό Δικαστήριο κρίνει ότι η Επιτροπή δεν απέδειξε ότι η παράβαση αφορούσε τον περιστασιακό συντονισμό εμπορικών όρων, πλην των τιμών, που προσφέρονται σε μεμονωμένους πελάτες στον τομέα της επιτόπιας καταναλώσεως. Η Επιτροπή βασίστηκε σε χειρόγραφες σημειώσεις για να καταλήξει στο ότι οι επιχειρήσεις συντόνισαν ορισμένους εμπορικούς όρους, όπως τους όρους χορηγήσεως δανείων, στον εν λόγω τομέα. Το Γενικό Δικαστήριο διαπιστώνει τον μεμονωμένο και λακωνικό χαρακτήρα των στοιχείων που περιλαμβάνονται στις εν λόγω χειρόγραφες σημειώσεις, την ύπαρξη πειστικής εναλλακτικής εξηγήσεως την οποία προέβλεπαν οι προσφεύγουσες, καθώς και τη μη ύπαρξη άλλων συγκεκριμένων στοιχείων. Κατά συνέπεια, το Γενικό Δικαστήριο ακυρώνει την απόφαση της Επιτροπής επί του σημείου αυτού και αποφασίζει να

¹ Απόφαση C(2007) 697 της Επιτροπής, της 18ης Απριλίου 2007, σχετικά με διαδικασία του άρθρου 81 [ΕΚ] (υπόθεση COMP/B/37.766 – Ολλανδική αγορά μπίρας) (ΕΕ 2008, C 122, σ. 1).

² Κατά την Επιτροπή, ο όμιλος Grolsch έλαβε επίσης μέρος στη σύμπραξη και του επιβλήθηκε πρόστιμο 31,66 εκατομμυρίων ευρώ. Στον όμιλο InBev χορηγήθηκε απαλλαγή από το πρόστιμο βάσει του προγράμματος επεικειάς της Επιτροπής καθόσον προσκόμισε πληροφορίες αποφασιστικής φύσεως για την παράβαση.

μειώσει το ύψος των προστίμων που επιβλήθηκαν στη Heineken NV και στη θυγατρική της, καθώς και στην Bavaria NV.

Αντιθέτως, το Γενικό Δικαστήριο απορρίπτει τα επιχειρήματα των εταιριών περί των λοιπών συστατικών στοιχείων της παραβάσεως.

Όσον αφορά τα πρόστιμα, η Επιτροπή μείωσε κατά 100 000 ευρώ το ποσόν του επιβληθέντος σε εκάστη επιχείρηση προστίμου καθόσον δέχθηκε ότι, εν προκειμένω, η διάρκεια της διοικητικής διαδικασίας, πλέον των επτά ετών μετά τη διεξαγωγή των ελέγχων, δεν ήταν εύλογη.

Το Γενικό Δικαστήριο διαπιστώνει ότι η διάρκεια της διοικητικής διαδικασίας συνεπάγεται παραβίαση της αρχής της εύλογης προθεσμίας. Συναφώς, το Γενικό Δικαστήριο κρίνει ότι η κατ' αποκοπή μείωση του προστίμου εκ μέρους της Επιτροπής δεν λαμβάνει υπόψη το ποσόν των προστίμων και, επομένως, δεν συνιστά μείωση της κυρώσεως δυνάμενη να ανορθώσει δεόντως τη απορρέουσα από την υπέρβαση της εύλογης προθεσμίας παραβίαση. Κατά συνέπεια, το Γενικό Δικαστήριο κρίνει ότι, για να χορηγηθεί στις εταιρίες δίκαιη ικανοποίηση για την υπερβολική διάρκεια της διαδικασίας, η εν λόγω μείωση πρέπει να ανέλθει στο 5% του ποσού του προστίμου.

Το Γενικό Δικαστήριο απορρίπτει το σύνολο των λοιπών επιχειρημάτων που προβάλλουν οι εταιρίες. Το επιβαλλόμενο εις ολόκληρον στη Heineken NV και στη θυγατρική της πρόστιμο καθορίζεται σε 198 εκατομμύρια ευρώ και το επιβαλλόμενο στην Bavaria πρόστιμο σε 20,71 εκατομμύρια ευρώ.

ΥΠΟΜΝΗΣΗ: Κατά της αποφάσεως του Γενικού Δικαστηρίου μπορεί να ασκηθεί αναίρεση, περιοριζόμενη σε νομικά ζητήματα, ενώπιον του Δικαστηρίου, εντός δύο μηνών από της κοινοποίησώς της.

ΥΠΟΜΝΗΣΗ: Η προσφυγή ακυρώσεως αποσκοπεί στην ακύρωση πράξεων των οργάνων της Ένωσης που αντιβαίνουν στο δίκαιο της Ένωσης. Υπό ορισμένες προϋποθέσεις, τα κράτη μέλη, τα όργανα της Ένωσης και οι ιδιώτες μπορούν να ασκήσουν προσφυγή ακυρώσεως ενώπιον του Δικαστηρίου ή του Γενικού Δικαστηρίου. Αν η προσφυγή είναι βάσιμη, η πράξη ακυρώνεται. Το καθού όργανο της Ένωσης οφείλει να καλύψει το ενδεχόμενο κενό δικαίου που δημιουργεί η ακύρωση της πράξεως.

Ανεπίσημο έγγραφο προοριζόμενο για τα μέσα μαζικής ενημέρωσης, το οποίο δεν δεσμεύει το Γενικό Δικαστήριο

Το [πλήρες κείμενο](#) της αποφάσεως είναι διαθέσιμο στην ιστοσελίδα CURIA από την ημερομηνία δημοσίευσής της

Επικοινωνία: Estella Cigna-Αγγελίδη ☎ (+352) 4303 2582

Στιγμιότυπα από τη δημοσίευση της αποφάσεως διατίθενται από το "[Europe by Satellite](#)" 📠 (+32) 2 2964106